

TABL. 17 (21). **ODPADY¹ WEDŁUG ŹRÓDEŁ POWSTAWANIA**
WASTE¹ BY SOURCES OF GENERATING

Kod grupy Code of group	GRUPY ODPADÓW GROUPS OF WASTE a – 2000 b – 2003 c – 2004	Odpady wytworzone w ciągu roku Waste generated during the year					Odpady dotychczas składowane (nagromadzone) ^{5,6} w tys. t Waste landfilled up to now (accumulated) ^{5,6} in thous. t	
		ogółem w tys. t grand total in thous. t	poddane odzyskowi ² w tys. t utilized ² in thous. t	unieszkodliwione treated		magazy-nowane czasowo ⁴ tempo-rarily accumu-lated ⁴		
				razem total	w tym składo-wane ³ of which stored ³			
						w % ogółem in % of total		
	OGÓŁEM.....	a	4242,6	3368,8	16,4	15,8	4,1	14275,0
	TOTAL	b	4132,4	3849,9	2,6	1,5	4,2	14586,9
		c	4072,2	3757,1	5,8	4,6	2,0	14546,6
	w tym: of which:							
01	Odpady powstające przy poszukiwaniu, wydobyciu i wzbogacaniu rud oraz innych surowców mineralnych Waste generated from searching, mining and dressing of ores and other mineral raw materials	a	2045,4	1551,1	24,2	24,2	0,0	7788,4
		b	2044,4	2042,8	-	-	0,1	7763,4
		c	2099,1	1955,0	4,8	4,8	2,1	7863,4
02	Odpady z rolnictwa, sadownictwa, hodowli, rybołówstwa oraz przetwórstwa żywności..... Waste from agriculture, horticulture, breeding, fishing and manufacturing of food	a	1508,2	1320,4	2,7	2,6	9,8	91,7
		b	1439,8	1275,0	1,1	0,0	10,3	119,3
		c	1316,0	1221,0	5,2	4,4	2,0	126,3
03	Odpady z przetwórstwa drewna oraz produkcji papieru, tektury, masy celulozowej, płyt i mebli..... Waste from manufacturing of wood and production of paper, paste-board, cellulose pulp, plates and furniture	a	36,5	31,4	2,2	-	11,8	-
		b	25,9	13,5	47,9	7,7	-	2,0
		c	27,4	20,1	26,6	-	-	0,9
04	Odpady z przemysłu skórzanego, futrzarskiego i tekstylnego..... Waste from leather, fur, and textile industry	a	1,7	0,4	76,4	76,4	-	81,2
		b	0,9	-	100	100	-	84,1
		c	0,5	-	100	100	-	84,6
06	Odpady z produkcji, przygotowania, obrotu i stosowania związków nieorganicznych..... Waste from production, preparing, turnover and using inorganic compounds	a	0,4	0,2	50,0	50,0	-	50,8
		b	-	-	-	-	-	-
		c	0,1	0,1	-	-	-	-
07	Odpady z produkcji, przygotowania, obrotu i stosowania produktów przemysłu chemii organicznej..... Waste from production, preparation, turnover and usage of products of organic chemistry industry	a	21,5	21,2	1,4	1,4	-	-
		b	25,5	25,5	-	-	-	-
		c	-	-	-	-	-	-
08	Odpady z produkcji, przygotowania, obrotu i stosowania powłok ochronnych (farb, lakierów, emalii ceramicznych), kitu, klejów, szczeliw i farb drukarskich..... Waste from production, preparing, turnover and using protective coats (paints, lacquers, ceramic enamels), putty, glues, packing, and printing inks	a	0,3	-	66,7	66,7	33,3	-
		b	1,8	-	16,7	-	83,3	-
		c	5,0	4,5	-	-	10,0	-

1 Z wyłączeniem odpadów komunalnych; patrz uwagi ogólne. 2 Do 2001 r. - wykorzystane. 3 Na terenach własnych zakładów i obcych. 4 Do 2001 r. – przejściowo gromadzone. 5 Stan w końcu roku. 6 Na terenach własnych zakładów.

1 Excluding municipal waste; see general notes. 2 Until 2001 – used. 3 On own plant grounds and other. 4 Until 2001 – temporarily landfilled. 5 As of end of the year. 6 On own plant grounds.

TABL. 17 (21). **ODPADY¹ WEDŁUG ŹRÓDEŁ POWSTAWANIA (dok.)**
WASTE¹ BY SOURCES OF GENERATING (cont.)

Kod grupy Code of group	GRUPY ODPADÓW GROUPS OF WASTE a – 2000 b – 2003 c – 2004	Odpady wytworzone w ciągu roku Waste generated during the year					Odpady dotychczas składowane (nagromadzone) ^{5,6} w tys. t Waste landfilled up to now (accumulated) ^{5,6} in thous. t
		ogółem w tys. t grand total in thous. t	poddane odzyskowi ² w tys. t utilized ² in thous. t	unieszkodliwione treated		magazy-nowane czasowo ⁴ tempo-rarily accumu-lated ⁴	
				razem total	w tym składo-wane ³ of which stored ³		
10	Odpady z procesów termicznych..... Waste from thermal processes	a 419,2 b 357,5 c 386,4	365,4 307,9 371,8	10,1 10,5 2,3	10,1 9,0 0,5	2,7 3,4 1,4	5348,3 5287,3 5128,5
11	Odpady z chemicznej obróbki i powlekania powierzchni metali oraz innych materiałów i z procesów hydrometalurgii metali nieżelaznych..... Waste from chemical treatment and covering metals' surface and other materials as well as processes of hydrometallurgy of non-iron metals	a 0,2 b 14,5 c 13,2	0,2 - -	- 95,2 100,0	- - -	- 4,8 -	- - -
12	Odpady z kształtowania oraz fizycznej i mechanicznej obróbki powierzchniowej metali i tworzyw sztucznych	a 34,8 b 14,2 c 12,6	30,9 13,8 12,4	7,2 - -	7,2 - -	4,0 2,8 1,6	7,0 7,8 -
13	Oleje odpadowe (z wyłączeniem olejów jadalnych oraz grup 05, 18 i 19)	a 5,8 b 0,5 c 1,1	1,2 0,2 1,1	- - -	- - -	79,3 60,0 -	- - -
15	Odpady opakowaniowe, sorbenty, tkaniny do wycierania, materiały filtracyjne i ubrania ochronne nie ujęte w innych grupach	a 3,8 b 2,8 c 5,6	1,6 0,9 2,8	7,9 3,6 48,2	7,9 3,6 -	50,0 64,3 1,8	0,3 0,1 -
16	Odpady nie ujęte w innych grupach ... Other waste, not mentioned in other groups	a 22,2 b 2,1 c 0,8	10,8 1,8 0,7	48,2 - 12,5	22,1 - -	3,2 14,3 -	4,1 - -
17	Odpady z budowy, remontów i demontażu obiektów budowlanych oraz infrastruktury drogowej (włączając glebę i ziemię z terenów zanieczyszczonych)	a 12,3 b 41,4 c 59,7	11,1 41,3 58,9	6,5 - 0,5	6,5 - 0,3	3,3 0,2 0,8	2,5 0,9 1,1
19	Odpady z instalacji i urządzeń służących zagospodarowaniu odpadów z oczyszczalni ścieków oraz uzdatniania wody pitnej i wody do celów przemysłowych..... Waste from waste managing facilities which manage waste generated during sewage treatment and drinking and industrial water purification	a 130,0 b 161,1 c 144,7	22,9 127,2 108,7	79,6 16,1 22,9	65,5 15,7 19,6	2,8 5,0 2,0	900,7 1322,0 1341,8

1 Z wyłączeniem odpadów komunalnych; patrz uwagi ogólne. 2 Do 2001 r. - wykorzystane. 3 Na terenach własnych zakładów i obcych. 4 Do 2001 r. – przejściowo gromadzone. 5 Stan w końcu roku. 6 Na terenach własnych zakładów.

1 Excluding municipal waste; see general notes. 2 On own plant grounds and other lands. 3 End of year. 4 Until 2001 – temporarily landfilled. 5 As of end of the year. 6 On own plant grounds.